

Mr. E. Brown, 34 Berg St

THE WEEKLY  
SAULE  
APPEARING EVERY THURSDAY

Subscription only Two Dollars  
per year.

REPRESENTS THE INTERESTS OF  
NEARLY 150,000 LITHUANIANS  
RESIDING THE UNITED STATES  
& CANADA

Rates advertising:

One line once ..... 50c.

One inch one year ..... \$10.

ENTERED AT THE MAHANOY CITY POST  
OFFICE AS SECOND CLASS MATERS.

TYKRAI LIETUVYSKAS  
Salunas!  
Hazleton Penn'a.



Laikrasztis "Saule," ka isznejia isz

Mahanoy City, Pa., kasztuoje ant metu

\$ 2.00, ir da kozna skaitinias dzas

dowanu ho-za menes po kningele su

pake historyje. Ar-gi da kas pygen

noretu?

— Kokia daliku?

— Tury tykti wiena dukte

ry ir taje Ludwikas par tarpy-

ninkista Filipo iszpaikino;

da bar nuolatos su ijaje siaucze....

Ciesorys tai ižgirdes, labai

uzsyrustyno ir toje wałandoje

paregejo praejnanty Ludwika

paszauke ji pas sawe ir tare:-

Jago taisbyke ka apie tawe kał

ba, liksy nukorotu smerte.

— Apie ka, galinas waldu

tojau?

Ciesorys atsake:- Szitai dris

ty nereikalingai atlaukinet ma

no duktere.

Sydas tare:- Asz tawe aps-

kundzeu, jog ne pagodoeji szł

wes ciesoryszkos dukteries ir

asz pats norejau tawe usztai

uzmuszt.

Ludwikas atsake:- Jago no

ry, tai bandyk.

Ciesorys użenklino diena,

kuroje ketyno stot ant plecaus

galetys, o dukte ciesoraus apie

taidzinojus, paszauke pas sa

we Ludwika ir tare:

— Kad jau apie taidzino-

jo ciesorys mano tawes, paklau

syskie mano rodos o to nesygai

les, szitai ejkje pas ciesory ir

psakikie jiam, jog gawai nog

sawo tewo rastta, jog labai

serga ir nory idant par

kelautum - melsk idant tawe

atluosotu. O kada ciesorys pa

welis, nusyduok ka greiczaus

pas karalu Filipa ir praszik

jio idant taw tam swarbiam

atsytkime pageibetu, tai ira,

prybutu ir usz tawe galetys,

ba tu, kaipo syłpnas, ne gal

stot ant plecaus. O kad esate

wienas in antra panaszus, jog

ne galima pažint, tai ir niekas

ne pažyns iž dvaroku iog Fili

pas tave užstojo.

Ludwikas atsake:- O Filipa

tawo rodos wysada klausys,

wyska užlaikisu, ka tyk kalby

nes pakol atsyksirkym wieno

daigto tawes meldžiu: Szitai

imkie tajj zieda nog manes, k:

rys ira deł manes labai bran-

gus, ba tai motynos kury man-

dowanajo; kada tyk dyrsteles

ant jio, atsymink apie mane.

— Su uezugsmu tajj zieda

pryimu ir aciu taw už jii-Na,

likite sweki. Diewe jums pa-

dek:- Suspaude ranka cieso-

raitei ir Ludwikui, su pylnom

akimys aszaru nusydwade Fili-

pas in Egipio karalista, o cie-

soraite su Ludwiku sugryzo in

pałocy.

Ne trukus ilgai ižgirdes ka-

ralaitys Sydas, jog Filipas pa-

łocy ciesoraus apleido, prybu-

wo pas Cyrusu ir prasze jio i-

dant prymtu ant tarnawymo.

Ciesorys tare:- Melingas sun-

nau, pries tawe buwo pas in-

ne Filipas, o kurys dabar ira-

karalum Egipio, tai jiojo wie-

ta galesy užint. Sydas padę-

kawojo ciesorui ir tuo jaus ape-

me ta paty dynsta po Filipui

ir liepe jiam giwent drange su-

tum.



"SAULE"

Isenia kas czetwergas.

Ant metu, cze Amerike kasztuaže

titkai ..... 2 dolere.

Uz coli appatymo ant metu 10

dolera, o wilej. karta apparsynt 20

centi u koza ciuke.

Wysc. gromas, taip su pyngajis

kaipo ir zo kitoki reikadas, adre-

sawot:

J. BOCZKAUSKAS,

BOX 31, Mahanoy City Pa.

No 10 MAHANOY CITY, PA. LAIKRASZTIS DEŁ WYSU LIETUVIU diena 2 Spalū (OCTOBERIO) 1 1881. Metas 3.

ENTERED AT THE MAHANOY CITY POST

OFFICE AS SECOND CLASS MATERS.

Laikrasztis "Saule," ka isznejia isz  
Mahanoy City, Pa., kasztuoje ant metu  
\$ 2.00, ir da kozna skaitinias dzas  
dowanu ho-za menes po kningele su  
pake historyje. Ar-gi da kas pygen  
noretu?

Daugeliš Brolu Lietuviu tury wej  
ka pas muso Prabasztu in Mahanoy  
City, o ne žino antraszo [adreso] uz-  
tai cze pažyduoda:

REV. P. ABROMAJTIS, Rector.

Box 187, MAHANOY CITY, PA.,

HISTORYJE.

--apie--

Septinis mokin-  
tus wirus.

(Pabaiga)

— Kad manes ne reika lautu  
ant apemimo sosta po smerties  
tewo, tai su jumys ne butau  
atsyksires wienok ne užmyrsiu  
apie jus, o dabar Diewui jus  
pawedė ir da kartą atsyswei-  
ku. Be to, klausykie Ludwi-  
ke ka taw pasakisu: Ant ma-

no wietos storosy sunus kara-  
laus Hiszpanijos wardu Sydas,  
jago jis gausys, ne ižsyduok  
jog judu milites su ciesoraus,  
ba jago jis dažnos, tai taw  
kiłpas statys ir prasys.

Ludwikas tare:- O Filipa  
tawo rodos wysada klausys,  
wyska užlaikisu, ka tyk kalby  
nes pakol atsyksirkym wieno

daigto tawes meldžiu: Szitai  
imkie tajj zieda nog manes, k:

rys ira deł manes labai bran-  
gus, ba tai motynos kury man-  
dowanajo; kada tyk dyrsteles

ant jio, atsymink apie mane.

— Su uezugsmu tajj zieda

pryimu ir aciu taw už jii-Na,

likite sweki. Diewe jums pa-

dek:- Suspaude ranka cieso-

raitei ir Ludwikui, su pylnom

akimys aszaru nusydwade Fili-

pas in Egipio karalista, o cie-

soraite su Ludwiku sugryzo in

pałocy.

Ne trukus ilgai ižgirdes ka-

ralaitys Sydas, jog Filipas pa-

łocy ciesoraus apleido, prybu-

wo pas Cyrusu ir prasze jio i-

dant prymtu ant tarnawymo.

Ciesorys tare:- Melingas sun-

nau, pries tawe buwo pas in-

ne Filipas, o kurys dabar ira-

karalum Egipio, tai jiojo wie-

ta galesy užint. Sydas padę-

kawojo ciesorui ir tuo jaus ape-

me ta paty dynsta po Filipui

ir liepe jiam giwent drange su-

tum.

Ludwiku wienam pakaujė.  
Ludwikas ne norejo iszpradzios  
nes ne galejo prieszintys no-  
rui ciesoraus. Sydas labai  
dziangesy isz to ir ne trukus  
dziinojo, jog jis milisy su cieso-  
raite. Atytaike wiena karta,  
jog ciesoraus stowdumas pries-  
pałocy, gire Filipa. Girdedas  
mas ta Sydas, tare:- Ne tury  
usz ka galinas waldiso  
gire, ba taw dang pykto padare.

— O ar kas žino, jog asz ta

wi užstosu? paklauso Filipas.

— Niekaš apie tai ne žino-

ne nežinos, kaip tyk ciesoraite.

— Nu, kad taip, tai asz ta

wi užstosu, kaipo senowes prie-

eteli, ba esame wienas in ant-

traukiu. Tave jis ižgirdė, tave

žinė, tave jis ižgirdė, tave

žinė, tave jis ižgirdė, tave

žinė, tave jis ižgirdė, tave





